

الطلاق بدون أطفال: كيفية استخدام نماذج المحكمة

إذا كنت تقوم بنفسك بإجراءات الطلاق يرجى قراءة ما يلي. كيفية استخدام نماذج المحكمة فيما يلي بعض النصائح حول لتعبئة النماذج:

- استخدم الاسم الرسمي على الدوام، دون الألقاب.
- اطبع أو اكتب بوضوح وعناية. تتوفر نُسخ من النماذج المتاحة للتعبئة على موقعنا الإلكتروني في: http://courts.maine.gov/fees_forms/forms.
- ستقوم بإيداع كل نموذج لدى المحكمة. قبل القيام بذلك، عمل نسختين على الأقل من النموذج المكتمل— نسخة لك ونسخة لزوجك. يجب عليك العثور على مكان للنسخ (مكتبة مثلاً). كاتب المحكمة لا يمكنه نسخ الأوراق.

الخطوة الأولى: ملء النماذج

دعوى الطلاق

القسم الموجود أعلى النموذج يسمى "التعليق". تتم كتابة مكان محكمة المقاطعة (على سبيل المثال: "بانغور")، يضع الكاتب رقم القضية فيما بعد. أنت المدعي وزجك المدعي عليه/عليها. المدعي اسمه الرسمي الكامل في المساحة الفارغة الموجودة أمام "المدعي". اكتب الاسم الكامل للطرف الآخر في المساحة الفارغة الموجودة أمام "المدعي عليه". إذا كان أحد الزوجان يمتلكان منزل أو عقار أو أرض، الرجاء وضع علامة في المربع أمام عبارة "صك ملكية العقار المعني". يجب وضع علامة في هذا المربع حتى لو كان صك الملكية باسم أحد الأطراف وحده. يجب ملء المساحات الفارغة الأخرى الموجودة في النموذج. وعند عبارة "يطلب المدعي" في نهاية النموذج، اختر كل المربعات التي تنطبق. (إذا لم تكن متأكدًا، ضع علامة في المربع حيث يمكنك استبعاد هذا الطلب لاحقاً).

أمر امتناع ابتدائي واستدعاء لموضوع عائلي

أمر امتناع ابتدائي واستدعاء لموضوع عائلي يجب استخدام أصل النموذج الذي يتم الحصول عليه من الكاتب. عليه أصل توقيع الكاتب وختمه. ولا يمكن استخدام نسخة مصورة أو إلكترونية من هذا النموذج.

يتم ملء "التعليق" بنفس الطريقة المتبعة عند ملء نموذج الدعوى. ضع اسم المحكمة وعنوانها. اكتب التاريخ ثم وقع على النموذج. يجب ترك المساحات الفارغة الموجودة في الصفحة الثانية.

نموذج الإفصاح عن رقم الضمان الاجتماعي

وفقاً لقانون الولاية والقانون الاتحادي، يجب ذكر رقم الضمان الاجتماعي الخاص بك. تتم الإشارة إلى هذه المعلومة في نموذج الإفصاح عن رقم الضمان الاجتماعي. بعد الإيداع يوضع هذا النموذج في مظروف سري داخل الملف الخاص بك.

الخطوة الثانية: الإعلان بالنماذج

والآن، يتعين إرسال نسخة من النماذج إلى الزوج/ة. هذا ما يدعى "الإعلان" بوثائق المحكمة. تنص قواعد المحكمة على توفر ثلاث وسائل للقيام بذلك: وتنص قواعد المحكمة على وجود ثلاث وسائل للقيام بذلك: (1) يجوز الإعلان عن طريق البريد ومطالبة الزوج/ة بالموافقة على "الإعلان" وإذا وافق الزوج/ة على هذا النوع من الإعلان، فإنه يقوم بالتوقيع على نموذج إقرار بالاستلام، (2) يجوز الإعلان بالبريد المسجل، (3) يجوز إعلان الزوج/ة عن طريق مكتب مدير الشرطة.

الإعلان بالبريد

يتم إرسال الوثائق التالية إلى الزوج/ة عن طريق البريد أو التسليم باليد:

- نسخة من الدعوى
- نسخة من الاستدعاء وأمر الامتناع الابتدائي.
- نسختان من إقرار استلام الاستدعاء وإعلان الدعوى (بعد ملء "التعليق" في كلا النسختين).
- مظروف عليه طابع وعنوان المرسل.

يتطلب نموذج إقرار الاستلام توقيع الزوج/ة لإثبات حصوله

على الوثائق وإعادة النموذج إليك خلال 20 يوماً. إذا تم استلام الإقرار الموقع خلال 20 يوماً، يمكن المتابعة للخطوة رقم 3. وإذا لم يحدث ذلك، فإنه يتعين إرسال الوثائق باستخدام وسيلة أخرى.

الإعلان بالبريد المعتمد

يتم إرسال الوثائق التالية مع مظروف عن طريق مكتب البريد:

- نسخة من الدعوى
- نسخة من الاستدعاء وأمر الامتناع الابتدائي.

أبلغ موظف مكتب البريد بالرغبة في إرسال الوثائق بالبريد المعتمد. تأكد من طلب "إيصال بالاستلام" و "ختم التسليم الخاص". وتكلفة ذلك أكبر وتتطلب بضع خطوات إضافية. تتوفر نماذج البريد الخاص المسجل في مكتب البريد في منطقتك. أودع البطاقة الخضراء التي تسلمتها من مكتب البريد إلى كاتب المحكمة بغرض إثبات حصول الزوج/ة على الوثائق.

إذا لم يتم الحصول على البطاقة الخضراء بتأكيد الاستلام من قبل الزوج/ة، يلزم إعلانه عن طريق مكتب مدير الشرطة.

الإعلان عن طريق مدير الشرطة

الإعلان عن طريق مدير الشرطة يتم إرسال الوثائق التالية إلى مكتب مدير الشرطة في المقاطعة:

- نسخة من الدعوى
- نسخة من الدعوى. أصل ونسخة واحدة من الاستدعاء وأمر الامتناع الابتدائي.

اطلب، عن طريق خطاب أو بشكل شخصي، من مكتب مدير الشرطة إعلان الزوج/ة بالأوراق. وفر عنوان منزل الزوج/ة أو عمله. ويتولى الشرطي المسؤول عن "الإعلان" بالوثائق استكمال الصفحة الثانية من الاستدعاءات وإعادة الأصل إليك. يفرض مكتب مدير الشرطة رسوماً لهذه الخدمة.

الخطوة الثالثة: تعبئة النماذج

يتم تعبئة تقرير ملخص الموضوعات العائلية الذي يشتمل على التعليمات الخاصة به. ولن يقبل كاتب المحكمة استلام الوثائق الخاصة بك إلا بعد تعبئة هذا النموذج.

بعد 20 يوماً من إعلان الزوج/ة، يتم تسليم أو إرسال أصل الوثائق التالية بالبريد إلى كاتب المحكمة:

التقرير الملخص

دعوى

الاستدعاء (مطلوب بصرف النظر عن وسيلة الإعلان به، ويجب إيداعه وعليه توقيع الشرطي إذا لجأت إلى الإعلان عن طريق مكتب مدير الشرطة)

الإقرار بالاستلام (إذا تم الإعلان عن طريق البريد)

البطاقة الخضراء (إذا تم الإعلان بالبريد المعتمد)

تفرض المحكمة رسوم مقابل إيداع الأوراق الخاصة بك. فيما بعد يجوز دفع رسم وساطة (يتم تقسيمه على الأطراف). يجب الاتصال بكاتب المحكمة لمعرفة قيمة الرسوم. إن لم يكن باستطاعتك تحمّل رسوم المحكمة فإنه يمكن تقديم طلب إلى الكاتب بمتابعة الإجراءات بدون دفع للرسوم وإقرار خطي بذلك. يتم تعبئة هذه النماذج وتوقيعها أمام الموثق العام. من ثم يجب إيداعها مع أوراقك الأخرى لدى الكاتب. ويقوم القاضي بمراجعة معلوماتك المالية والفصل فيما إذا كنت مؤهلاً للحصول على "تنازل عن الرسوم". إذا تم رفض التنازل، يتعين دفع رسوم التقديم خلال 7 أيام. أما إذا تم قبول التنازل، فإنه لا يلزم دفع كل أو أي جزء من رسوم المحكمة.

البيان المالي: يجب عليك أن تودع بياناً مالياً إذا كنت تختلف مع زوجك حول كيفية تقسيم الأملاك، أو حول نفقة الزوج أو أتعاب المحاماة. يتوفر هذا البيان عبر الإنترنت على الرابط التالي:

http://courts.maine.gov/fees_forms/forms/ind_ex.shtml أو في مكتب كاتب محكمة المقاطعة. بعد تعبئة النموذج، يتم تقديم الأصل إلى الكاتب وإرسال نسخة إلى الزوج/ة. يجب أن يتم ذلك قبل حلول التاريخ المذكور في قرار تحديد الجدول الزمني (أنظر الخطوة الرابعة). يجب على الزوج/ة إيداع أحد تلك النماذج وإرسال نسخة لك.

شهادة بدلاً من البيان المالي: إذا لم يكن هناك نزاع حول الملكية الشخصية أو العقارات أو النفقة الزوجية أو أتعاب المحاماة، فإنه يجب تقديم شهادة بدلاً من البيان المالي. يتوفر هذا البيان عبر الإنترنت على الرابط التالي: http://courts.maine.gov/fees_forms/forms/ind_ex.shtml أو في مكتب كاتب محكمة المقاطعة. بعد ملء النموذج، يتم تقديم الأصل إلى الكاتب وإرسال نسخة إلى الزوج/ة.

الخطوة الرابعة: الجدول الزمني

بعد أن يقدم الزوج/ة رد أو إجابة أو تسجيل الحضور، فإن المحكمة تصدر قرار بتحديد الجدول الزمني للمواعيد الأخيرة لتقديم الوثائق وإتمام المسائل السابقة على الدعوى. ويتم استلام نسخة من هذا القرار عن طريق البريد. ويتم تحديد موعد للوساطة وبالتالي يلزم دفع رسم وساطة أو تقديم طلب للتنازل عن هذا الرسم. ويتم تحديد اجتماع إدارة الدعوى بعد تاريخ الوساطة. (أنظر الخطوتين الخامسة والسادسة)

إذا لم يقدم الزوج/ة رد أو إجابة أو تسجيل الحضور، يحدد الكاتب تاريخ جلسة للدعوى غير متنازع عليها. (أنظر الخطوة السادسة)

إذا توصل الزوجان إلى اتفاق، يمكن طلب تحديد موعد لجلسة غير متنازع عليها عن طريق إرسال خطاب بطلب ذلك إلى الكاتب.

الخطوة الخامسة: الوساطة

إذا لم يتفق الزوجان على كافة المسائل، فإن الخطوة التالية هي الوساطة. يلزم دفع رسم الوساطة وتقسيمه بوجه عام بين الزوجين. إذا لم تستطع تحمّل دفع الرسم، يجوز تقديم طلب للتنازل عن دفع هذا الرسم. يتوفر هذا النموذج لدى كاتب المحكمة. النموذج متاح لدى مكتب الكاتب.

وفي الوساطة، يساعد وسيط متمرس الزوجين في معرفة مواضع الموافقة والاعتراض. من ثم يجب متابعة الوساطة بحسن نية. وهذا يعني ضرورة الحضور وبذل الجهد الصادق لتسوية الخلافات بين الزوجين. إذا لا يزال هناك مسائل لم تتم تسويتها بعد الوساطة، فإنه يجوز الاتفاق على

انعقاد جلسة وساطة ثانية أو حضور جلسة المحكمة.

الخطوة السادسة: اجتماع ما قبل المحاكمة وجلسة المحكمة

إذا لم يتوصل الزوجان إلى اتفاق أثناء الوساطة، يلزم انعقاد اجتماع إدارة الدعوى/ما قبل الجلسة لتحديد مقدار الوقت الذي تتطلبه المحكمة لنظر الدعوى.

إذا لم يقدم الزوج/ة رد على دعواك أو الوصول لاتفاق أثناء الوساطة، فإنه يجوز تحديد موعد "جلسة غير متنازع عليها". تتعدّد الجلسة خلال 60 يوماً على الأقل بعد إعلان الزوج/ة بدعوى الطلاق. ويجب ملء نموذج الإقرار الخطي الاتحادي (متوفر لدى الكاتب) وتقديمه إلى الكاتب. لن ينظر القاضي الدعوى حتى يتم إيداع هذا الإقرار الخطي. يجب عليك التوقيع على هذا النموذج أمام الموثق العام. حالما يتم تحديد موعد جلسة نظر الدعوى فإنه يجب الاستعداد للشهادة وتقديم الأدلة لدعم موقف كل من الطرفين. بعد نظر الدعوى، يحدد القاضي بنود الطلاق.

مصادر مفيدة

فيديو: يوجد لدى معظم المحاكم فيديو يوضح إجراءات المحكمة بالإضافة إلى حقوق والتزامات المتقاضين. إذا رغبت في الاطلاع على هذا الفيديو، الرجاء الاتصال بكاتب المحكمة.

الوساطة: قد يستطيع القائم بالوساطة مساعدة أطراف الدعوى للوصول إلى اتفاق بشأن المسائل المتعلقة بالدعوى. ويتوفر لدى المحكمة فيديو يوضح ماهية عملية الوساطة. ويتم تنظيم عملية الوساطة من قبل وسيط المحكمة أو وسيط خاص.

لمزيد من المعلومات بشأن هذه المصادر، الرجاء الاتصال بكاتب المحكمة. أو زيارة الموقع الإلكتروني للسلطة القضائية في ماين: <http://courts.maine.gov>.

تقرير موجز بشأن الشؤون الأسرية

قواعد الاجراءات المدنية الخاصة بولاية ماين فقرة 5(هـ)

تنويه: هذا النموذج لأغراض مرجعية فقط. الرجاء تعبئة النسخة الإنجليزية من هذا النموذج باللغة الإنجليزية. إذا احتجت إلى المساعدة فإذهب إلى مكتب الكاتب وهناك سيتم طلب خدمة ترجمة فورية لك.

يستخدم هذا النموذج لإدراج المعلومات الأساسية بشأن الدعوى وأطرافها في سجلات المحكمة. يتعين عليك ملء النموذج وتقديمه مع الكاتب عند رفع دعوى أو التقدم بطلب. لا يشترط تسليم نسخة من هذا النموذج إلى الطرف الآخر.

مكان المحكمة (التي تتقدم فيها بهذه الدعوى):

نوع الدعوى: (ضع علامة في مربع واحد)

طلاق يوجد عقار مشترك

طلاق يوجد عقار مشترك

حقوق ومسئوليات الآباء (آباء الطفل غير متزوجين)

الأبوة (تحديد الأب البيولوجي للطفل)

انفصال بحكم القضاء

حكم أجنبي

شؤون أسرية أخرى

نوع الإيداع: (ضع علامة في مربع واحد)

الإجراءات الأصلية

طلب ما بعد الحكم: للتعديل للتنفيذ للازدراء رقم القضية الأصلية:

معلومات المدعي: معلومات عن المدعي: (اسم الشخص المتقدم بالدعوى، أو اسم المدعي في الدعوى الأصلية في حالة ما بعد الحكم).

الاسم: الأول	الأوسط	الأخير	اسم العائلة قبل الزواج
العنوان البريدي:	المدينة	الولاية	الرمز البريدي
يالفعل العنوان	المدينة	الولاية	الرمز البريدي
النوع:	تاريخ الميلاد:	مطلوب الإفصاح عن رقم الضمان الاجتماعي على نموذج منفصل	
هاتف المنزل:	تليفون العمل:		
اسم المحامي:	رقم عضوية النقابة:		

معلومات عن المدعى عليه: (اسم الشخص المتقدم بالدعوى، أو اسم المدعى عليه في الدعوى الأصلية في حالة ما بعد الحكم)

الاسم: الأول	الأوسط	الأخير	اسم العائلة قبل الزواج
العنوان البريدي:	المدينة	الولاية	الرمز البريدي
يالفعل العنوان	المدينة	الولاية	الرمز البريدي
النوع:	تاريخ الميلاد:	مطلوب الإفصاح عن رقم الضمان الاجتماعي على نموذج منفصل	
هاتف المنزل:	تليفون العمل:		
اسم المحامي:	رقم عضوية النقابة:		

الأطفال القصر (لطرفي الدعوى المذكورين أعلاه) الاسم بالكامل	تاريخ الميلاد:	النوع:
مطلوب الإفصاح عن رقم الضمان الاجتماعي		
مطلوب الإفصاح عن رقم الضمان الاجتماعي		
مطلوب الإفصاح عن رقم الضمان الاجتماعي		
مطلوب الإفصاح عن رقم الضمان الاجتماعي		

التاريخ:

توقيع (طرف الدعوى) (محامي طرف الدعوى)

ولاية ماين

محكمة المقاطعة
المكان _____
القضية رقم: _____

المحكمة العليا
، تحديداً _____
القضية رقم: _____

تنويه: هذا النموذج لأغراض مرجعية فقط.
الرجاء تعبئة النسخة الإنجليزية من هذا النموذج باللغة
الإنجليزية. إذا احتجت إلى المساعدة فإذهب إلى مكتب الكاتب وهناك
سيتم طلب خدمة ترجمة فورية لك.

ولاية ماين/ _____
المدعي

نموذج سري للإفصاح عن رقم الضمان الاجتماعي

ضد

مدعى عليه

رقم الضمان الاجتماعي الخاص بي هو _____ - _____ - _____

المدعي/ المدعى عليه

التاريخ: _____

دعوى الموضوع العائلي فقط (الطلاق، حقوق الوالدين ومسؤولياتهما)

1- إذا كانت هذه القضية تتعلق بموضوع عائلي، فإنه يجب الإفصاح عن رقم الضمان الاجتماعي الخاص بالطفل(الأطفال) الأطراف في القضية:

اسم الطفل	رقم الضمان الاجتماعي

2- دعوى الوصاية الوقائية منظورة حالياً، المحكمة/رقم القضية:

هذا النموذج سري ويجب ألا يتم الإفصاح عنه إلا بأمر من المحكمة.

ولاية ماين

محكمة المقاطعة

المكان: _____

القضية رقم: _____

تنويه: هذا النموذج لأغراض مرجعية فقط. الرجاء تعبئة النسخة الإنجليزية من هذا النموذج باللغة الإنجليزية. إذا احتجت إلى المساعدة فإذهب إلى مكتب الكاتب وهناك سيتم طلب خدمة ترجمة فورية لك.

مدعي _____

دعوى الطلاق

(بدون أطفال قاصرين)

يشمل الأمر ملكية عقارية

المادة 19 من تشريعات ولاية ماين المعدلة والمشروحة (M.R.S.A.) القسم 901، قانون ولاية ماين المدني المعدل فقرة 110

مدعى عليه _____

1- كان المدعي متزوجاً زواجاً شرعياً من المدعى عليه في (مدينة) _____، (مقاطعة) _____، (ولاية) _____ في _____، (شهر/يوم/سنة).

2- يقطن المدعي حالياً في (مدينة) _____، (مقاطعة) _____، (ولاية) _____.

حال رغبة أي طرف في الإبقاء على سرية عنوانه، يجوز لهذا الطرف تعبئة إقرار خطي بسرية العنوان (نموذج FM-057). هذا النموذج متوفر في مكتب الكاتب أو على: http://courts.maine.gov/fees_forms/forms.

3- يقطن المدعى عليه الآن في (مدينة) _____، (مقاطعة) _____، (ولاية) _____، أو مقر إقامة المدعى عليه غير معلوم، وقد بذل المدعي جهوداً مرضية ولم يتمكن من تحديد مقر المدعى عليه.

4- تمتلك المحكمة السلطة القضائية لأنها (ضع علامة على كل الجمل التي تنطبق):

أ- يقطن المدعي بولاية ماين بحسن نية منذ ستة أشهر قبل إيداع هذه الدعوى؛

ب- يقطن المدعي بولاية ماين، وقد كان طرفاً في دعوى متزوجين بولاية ماين؛

ج- يقطن المدعي بولاية ماين، وقد كان طرفاً في دعوى يقطنان بولاية ماين عندما نشأت الأسباب للطلاق؛

د- يقطن المدعى عليه بولاية ماين.

5- لم يتقدم أي من الطرفين بطلب الطلاق أو إبطال الزواج قبل هذه الدعوى، أو

سبق إيداع دعوى لطلب الطلاق أو إبطاله قبل ذلك في (اسم المحكمة، المدينة والولاية مقر المحكمة):

القضية رقم _____

تلك القضية: تم رفضها في (التاريخ) _____ لاتزال قيد النظر.

6- يمتلك الطرفان ملكية شخصية، و

يمتلك أي من الطرفين أو كلاهما حصة في أي أملاك عقارية (نموذج إيداع واستبدال رقم FM-056)، أو

لا يمتلك أي طرف أي حصة في أي أملاك عقارية.

7- أورد المدعي الأسباب الأساسية لهذا الطلاق:

وجود خلافات زوجية فيما بين الطرفين لا يمكن تسويتها.

خلاف ذلك _____.

يطلب المدعي منح الطلاق ويطلب منها؛ (ضع علامة في كل المربعات التي تنطبق)

فصل الممتلكات غير الزوجية الخاصة بكل طرف وتقسيم الممتلكات الزوجية (نموذج الإيداع والاستبدال رقم FM-043)؛

إصدار أمر بأن يدفع المدعى عليه النفقة الزوجية إلى المدعي (نموذج إيداع واستبدال رقم FM-043)؛

الأمر باتعاب المحمة المعقولة لمحامى المدعي (نموذج إيداع واستبدال رقم FM-043)؛

تغيير اسم المدعى إلى: _____.

التاريخ: _____

توقيع المدعي

المدعي: _____

العنوان: _____

الهاتف: _____

محامى المدعي: _____

العنوان: _____

الهاتف: _____

لدى المدعى عليه 20 يوماً بعد تلقي هذه الدعوى (تلقى نسخة منها)، حتى يقوم بالرد على المحكمة (نموذج رقم FM-186)، على أن يزود الطرف الآخر بنسخ لكافة ما تم تقديمه.

ولاية ماين

محكمة المقاطعة
المكان
القضية رقم

إخطار: هذا النموذج لأغراض مرجعية فقط. الرجاء
تعبئة النسخة الإنجليزية من هذا النموذج باللغة الإنجليزية. إذا
احتجت إلى المساعدة فإذهب إلى مكتب الكاتب وهناك
سيتم طلب خدمة ترجمة فورية لك. هذا النموذج متوفر أيضاً
على: http://courts.maine.gov/fees_forms/forms

مدعي _____

ضد

أمر استدعاء في قضية ذات طابع عائلي

و

أمر امتناع ابتدائي

مادة 19أ من قانون ولاية ماين المدني القسمين 903 و 852

مدعى عليه _____

العنوان: _____

إلى المدعى عليه:

قام المدعي برفع دعوى ضدك للحصول على واحدة مما يلي: الطلاق أو الانفصال القضائي أو الحقوق والواجبات الأبوية أو الحقوق أو إعالة
الطفل. إذا كنت ترغب في معارضة هذه الدعوى، عليك تقديم جواب مكتوب على الشكوى وشهادة إعالة الطفل مستوفاة، في حالة وجود
أطفال قاصرين في مواجهة المدعي في غضون 20 يوماً من تاريخ اليوم لإعلانك بهذا الاستدعاء وهذه الشكوى وأي شهادة إعالة طفل. لتقديم
جوابك وشهادتك، يرجى تسليم نسخة أو إرسالها بالبريد لوكيل المدعي أو للمدعي بنفسه والوارد اسمه وعنوانه أسفل هذه الصفحة. خلال نفس
العشرين يوماً المذكورة، عليك إيداع النسخة الأصلية من جوابك لدى المحكمة من خلال إرسالها بالبريد إلى:
اسم وعنوان المحكمة

أمر امتناع ابتدائي

(لدعوى الطلاق والانفصال القضائي فقط)

- بموجب المادة 19أ من قانون ولاية ماين المدني، القسمان 852 و 903، نأمر بعدم قيام المدعي والمدعى عليه بما يلي:
- (1) بيع أو نقل ملكية أو التنازل عن أو إخفاء أو التصرف في أي ممتلكات مملوكة ملكية فردية أو
بالمشاركة من قبل الطرفين، ما لم يتم هذا (أ) بموافقة مكتوبة من كلا الطرفين أو (ب) لشراء
ضروريات الحياة أو (ج) ضمن الأنشطة المعتادة للمشاركة للمملوكة لأي من الطرفين أو (د)
بإذن من المحكمة.
 - (2) تقييد الحرية الشخصية للطرف الآخر أو أي طفل بيولوجي أو متبنى لأي من الطرفين. أو
 - (3) رفع غطاء التأمين الصحي عن الطرف الآخر أو أي من أطفال الطرفين بموجب أي من سياسات التأمين الصحي.

تحذير

هذا القرار صادر من محكمة رسمية. إذا لم تمتثل لهذا القرار، قد تعتبر المحكمة هذا ازدياء منك
للمحكمة. يسري هذا القرار حتى تقوم المحكمة بـ: (أ) إلغاء هذا القرار أو تعديله أو (ب) إصدار
حكم نهائي بالطلاق أو أمر بالانفصال القضائي أو (ج) رفض الدعوى.

التاريخ: _____
محملي المدعي (المدعي): _____

تم إصدار هذا الاستدعاء (وأمر الامتناع الابتدائي) من قبل: _____

الاسم: _____

العنوان: _____

الهاتف: (_____) _____

كاتب محكمة المقاطعة

معلومات هامة للمدعي عليه

إذا لم تقم بتقديم وإيداع جواب على الشكوى و"شهادة إعالة طفل"، في حالة وجود أطفال، أو إذا لم تمثل أمام المحكمة عند إخطارك بالقيام بذلك، يجوز للمحكمة في غيابك أن تمنح طلبات المدعي.

إذا لم تكن ترغب في تقديم وإيداع جواب على الشكوى وكانت لديك الرغبة في استماع المحكمة لك بشأن إعالة الطفل أو الحقوق الأبوية أو تقسيم أملاك الزوجية أو النفقة أو أتعاب المحاماة، عليك إيداع نموذج "مثول" وشهادة إعالة طفل لدى المحكمة والمثول في جميع اجتماعات وجلسات المحكمة. عليك إعطاء المدعي نسخة من شهادة إعالة الطفل وقبول المثول. يجوز الحصول على نموذج "شهادة إعالة طفل" ونموذج "المثول" من مكتب كاتب المحكمة..

إذا كان لديك دفاع ضد شكوى المدعي أو مطالبة من جانبك ضد المدعي، عليك التعامل مع محام. كاتب المحكمة غير مفوض بإسداء أي مشورة قانونية لك.

تنويه لكلا الطرفين

في جميع الأحوال الخاصة بوجود أطفال قاصرين، يطالب الطرفان بحضور جلسة إدارة القضايا في المحكمة. خلال أسبوعين من إيداع المدعي دليل إعلان الاستدعاء والشكوى وشهادة إعالة طفل، تقوم المحكمة بإخطارك بتاريخ وموعد اجتماع إدارة القضية. سوف يتم إرسال الإخطار بالبريد العادي. عليك إخطار المحكمة بعنوانك الصحيح فوراً وبأي تغيير فيه. إذا لم تفعل ذلك، قد لا تتلقى أي إخطارات من المحكمة، بما يشمل إخطار اجتماع إدارة القضية.

تحذير هام لك الحق في المثول والاستماع إليك في جميع فعاليات المحاكم (موضوع أو استماع أو جلسة إدارة أو صلح). إذا تقاعست عن المثول في جميع أو أي من فعاليات المحكمة دون عذر مقنع، قد يتم اتخاذ إجراء في قضيتك حتى وإن لم تكن حاضراً. يعني هذا أنه يجوز للمحكمة في غيابك إصدار قرار انتقالي/ مؤقت أو عقد جلسة نهائية وإصدار قرار أو حكم نهائي بشأن جميع أو أي من المسائل في قضيتك، بما يشمل على سبيل المثال لا الحصر الحقوق والواجبات الأبوية نحو الأطفال (الولاية والمسكن والاتصال والزيارة، إلخ) وإعالة الطفل والنفقة الزوجية وأتعاب المحاماة وتقسيم الأملاك الزوجية وغير الزوجية (الديون والعقارات والسيارات والأملاك الخاصة وحسابات المعاش والتقاعد، إلخ). للمحكمة الخيار أيضاً في رفض أي مرافعة قمت بإيداعها إذا لم تمثل أمامها. تتحمل مسؤولية التأكد من أن المحكمة لديها عنوانك الصحيح. أي تغيير في العنوان لا بد أن يكون كتابياً وأن يتم تسليمه لدى مكتب الكاتب باليد أو عبر البريد العادي.

ولاية ماين

مقاطعة _____ تحديداً
في _____ (التاريخ) قمت بإعلان الشكوى والاستدعاء وأمر الامتناع الابتدائي وشهادة إعالة الطفل للمدعي عليه من خلال بتسليم نسخة منها على العنوان التالي:

ليد المدعي عليه المذكور أعلاه.
 إلى _____
عليه المعتاد.
 إلى _____
 بواسطة (حدد طريقة أخرى للإعلان): _____

(اسم)، شخص في السن المناسبة والرشد والذي كان في ذلك الوقت يسكن في محل إقامة المدعي
(اسم)، المفوض باستلام الإعلان عن المدعي عليه.

تكاليف الإعلان:

الإعلان: _____ دولار
التنقل: _____ دولار
رسم البريد: _____ دولار
خلاف ذلك: _____ دولار
الإجمالي: _____ دولار

توقيع الشخص المنفذ للإعلان

المسمى الوظيفي

أو، تم تنفيذ الإعلان من خلال إحدى الخيارات التالية:

نموذج الإقرار (مرفق)
 البطاقة الخضراء، الإفادة باستلام الإعلان (مرفق)
 إعلان بديل (مرفق)

ولاية ماين

محكمة المقاطعة

المكان _____

القضية رقم _____

المحكمة العليا

، تحديداً _____

القضية رقم _____

تنويه: هذا النموذج لأغراض مرجعية فقط. الرجاء تعبئة النسخة الإنجليزية من هذا النموذج باللغة الإنجليزية. إذا احتجت إلى المساعدة فإذهب إلى مكتب الكاتب وهناك سيتم طلب خدمة ترجمة فورية لك.

مدعي _____

إقرار باستلام

الاستدعاء والدعوى أو

طلبات ما بعد الحكم

قواعد الاجراءات المدنية الخاصة بولاية ماين فقرة 4(ج)(1)

ضد

مدعى عليه _____

تنويه

الرجاء التوقيع على الإقرار أدناه وإعادة هذا النموذج في الظروف المختوم والمعنون، بحيث يستلمه المرسل خلال 20 يوماً من يوم الإرسال. إذا لم يتم عمل ذلك، ربما تكون مطالباً من قبل المحكمة دفع تكلفة الإعلان بالاستدعاء والدعوى وطلب ما بعد الحكم. (الرجاء الاحتفاظ بنسخة من هذا النموذج ونسخة من الدعوى أو الطلب من أجل الحفظ في السجلات).

إقرار:

حال توقيع هذا النموذج وتدوين التاريخ عليه وإعادته، أقر بأنني استلمت الاستدعاء والدعوى أو نسخة طلب ما بعد الحكم وأن:

فيما يتعلق بكافة دعاوى المحكمة المدنية بما في ذلك الطلاق والانفصال القضائي وحقوق الوالدين والتزاماتهما، أدرك بأنني إذا لم أقدم إجابة على الدعوى أو الاعتراض على الطلب خلال المهلة الزمنية المقررة في القانون أو بموجب قواعد المحكمة أو لم أحضر جميع اجتماعات المحكمة وجلساتها، فإنه يجوز استصدار حكم غيابي ضدي، ويجوز للمدعي أو الطالب طلب استصدار قرارات أخرى ضدي.

فيما يتعلق بقضايا الطلاق والانفصال القضائي وحقوق الوالدين ومسؤولياتهما، أدرك أنني إذا لم أرغب في تقديم رد على الدعوى ولكني أرغب في الإدلاء بأقوالي بشأن مسألة حقوق الوالدين ومسؤولياتهما فيما يتعلق بأطفالي والنفقة والإعالة ورسوم المستشار وتقسيم الأملاك الزوجية وغير الزوجية، فإنه يجب تقديم نموذج تسجيل حضور وحضور جميع اجتماعات المحكمة وجلساتها. وقد أقدم رداً وادعاءً مضاداً (نموذج FM/186/FM-187) في دعوى طلاق أو دعوى حقوق الوالدين ومسؤولياتهما. إذا كنت أنوي إيداع رد وادعاء مضاد، فإنني أدرك ضرورة إيداعه خلال 20 يوماً من الإعلان بالدعوى. يمكن الحصول على الرد والادعاء المضاد في أي محكمة مقاطعة أو على www.courts.state.me.us.

التاريخ: _____

التوقيع

العنوان: _____

الهاتف: (____) _____

تحذير هام

تلتزم بإخطار كاتب المحكمة بأي تغييرات في العنوان ورقم الهاتف الخاص بك. إذا لم تبلغ الكاتب بأي تغييرات في العنوان أو رقم الهاتف الخاص بك، قد لا تتمكن من استلام أي إخطار باجتماعات المحكمة أو جلساتها.

ولاية ماين

محكمة المقاطعة

المكان _____

القضية رقم _____

المحكمة العليا

، تحديداً _____

القضية رقم _____

تنويه: هذا النموذج لأغراض مرجعية فقط. الرجاء تعبئة النسخة الإنجليزية من هذا النموذج باللغة الإنجليزية. إذا احتجت إلى المساعدة فإذهب إلى مكتب الكاتب وهناك سيتم طلب خدمة ترجمة فورية لك.

مدعي _____

إقرار باستلام

الاستدعاء والدعوى أو

طلبات ما بعد الحكم

قواعد الاجراءات المدنية الخاصة بولاية ماين فقرة 4(ج)(1)

ضد

مدعى عليه _____

تنويه

الرجاء التوقيع على الإقرار أدناه وإعادة هذا النموذج في الظروف المختوم والمعنون، بحيث يستلمه المرسل خلال 20 يوماً من يوم الإرسال. إذا لم يتم عمل ذلك، ربما تكون مطالباً من قبل المحكمة دفع تكلفة الإعلان بالاستدعاء والدعوى وطلب ما بعد الحكم. (الرجاء الاحتفاظ بنسخة من هذا النموذج ونسخة من الدعوى أو الطلب من أجل الحفظ في السجلات).

إقرار:

حال توقيع هذا النموذج وتدوين التاريخ عليه وإعادته، أقر بأنني استلمت الاستدعاء والدعوى أو نسخة طلب ما بعد الحكم وأن:

فيما يتعلق بكافة دعاوى المحكمة المدنية بما في ذلك الطلاق والانفصال القضائي وحقوق الوالدين والتزاماتهما، أدرك بأنني إذا لم أقدم إجابة على الدعوى أو الاعتراض على الطلب خلال المهلة الزمنية المقررة في القانون أو بموجب قواعد المحكمة أو لم أحضر جميع اجتماعات المحكمة وجلساتها، فإنه يجوز استصدار حكم غيابي ضدي، ويجوز للمدعي أو الطالب طلب استصدار قرارات أخرى ضدي.

فيما يتعلق بقضايا الطلاق والانفصال القضائي وحقوق الوالدين ومسؤولياتهما، أدرك أنني إذا لم أرغب في تقديم رد على الدعوى ولكني أرغب في الإدلاء بأقوالي بشأن مسألة حقوق الوالدين ومسؤولياتهما فيما يتعلق بأطفالي والنفقة والإعالة ورسوم المستشار وتقسيم الأملاك الزوجية وغير الزوجية، فإنه يجب تقديم نموذج تسجيل حضور وحضور جميع اجتماعات المحكمة وجلساتها. وقد أقدم رداً وادعاءً مضاداً (نموذج FM/186/FM-187) في دعوى طلاق أو دعوى حقوق الوالدين ومسؤولياتهما. إذا كنت أنوي إيداع رد وادعاء مضاد، فإنني أدرك ضرورة إيداعه خلال 20 يوماً من الإعلان بالدعوى. يمكن الحصول على الرد والادعاء المضاد في أي محكمة مقاطعة أو على www.courts.state.me.us.

التاريخ: _____

التوقيع

العنوان: _____

الهاتف: (____) _____

تحذير هام

تلتزم بإخطار كاتب المحكمة بأي تغييرات في العنوان ورقم الهاتف الخاص بك. إذا لم تبلغ الكاتب بأي تغييرات في العنوان أو رقم الهاتف الخاص بك، قد لا تتمكن من استلام أي إخطار باجتماعات المحكمة أو جلساتها.

ولاية ماين

محكمة المقاطعة
المكان
القضية رقم

المحكمة العليا
تحدد،
القضية رقم

تنويه: هذا النموذج لأغراض مرجعية فقط.
الرجاء تعبئة النسخة الإنجليزية من هذا النموذج باللغة
الإنجليزية. إذا احتجت إلى المساعدة فإذهب إلى مكتب الكاتب وهناك
سيتم طلب خدمة ترجمة فورية لك.

مدعي

ضد

إقرار خطي اتحادي
القانون 50 القسم 511

مدعى عليه

أعلن مع حلف اليمين وتحت طائلة عقوبات الشهادة الزور، بموجب هذا الإقرار وعلى حد معرفتي واعتقادي أنه:

المدعى عليه ليس منخرطاً في الخدمة العسكرية الأمريكية في تاريخ هذا الإقرار الخطي، كما هو محدد في قانون الإغاثة المدنية
لأعضاء الخدمة العسكرية لعام 2003 (قانون رقم 50 القسم 511)، وذلك استناداً إلى الوقائع التالية:

يسكن المدعى عليه في ولاية ماين في مدينة _____ ؛ أو

المدعى عليه موظف في (اسم صاحب العمل) _____
في ولاية ماين في مدينة _____ ؛ أو

وقائع أخرى توضح أن المدعى عليه ليس عسكرياً

وقد تم التقدم برفع هذه الدعوى في المحكمة المختصة بسبب:

يسكن المدعى في ولاية ماين في مدينة _____ ؛ أو

يسكن المدعى عليه في ولاية ماين في مدينة _____ ؛ أو

التاريخ: _____

توقيع المدعي (المدعي) (محامي المدعي)

ولاية ماين

مقاطعة _____

لقد حضر المدعى المسمى أعلاه شخصياً
ووقع وأقسم على الإقرار الخطي الاتحادي أعلاه، وذلك أمامي،

التاريخ: _____

(المحامي) (الموثق) (نائب الكاتب)

تنويه: يجب تعبئة هذا النموذج إذا أخفق المدعى عليه في الرد على الدعوى أو تقديم إخطار بالمتول.

ولاية ماين

محكمة المقاطعة
المكان
القضية رقم

المحكمة العليا

، تحديداً
القضية رقم

تنويه: هذا النموذج لأغراض مرجعية فقط. الرجاء تعبئة
النسخة الإنجليزية من هذا النموذج باللغة الإنجليزية. إذا احتجت إلى المساعدة فإذهب إلى
مكتب الكاتب وهناك سيتم طلب خدمة ترجمة فورية لك.

مدعي

ضد

المدعي المدعى عليه

بيان مالي

[مادة رقم 108(ج) من قواعد الإجراءات المدنية بولاية ماين]

مدعى عليه

تعليمات

يتكون هذا البيان المالي من ثلاثة أجزاء: الجزء الأول، بيان عام؛ والجزء الثاني، بيان مفصل بالأصول والديون؛ والجزء الثالث، المصروفات. يجب عليك استكمال الجزأين الأول والثاني. استكمل الجزء الثالث فقط إذا كانت هناك نفقة أو رسوم محاماة ذات صلة. رقم البنود التي ستذكرها في كل قسم. إذا احتجت مساحة إضافية، ارفق المعلومات، ووضح المرفقات باستكمال المعلومات المطلوبة أدناه. إذا كان هناك طفل قاصر معني/أطفال قصر معنيين، ضع علامة هنا واستكمل الإقرار الخفي الخاص بإعالة الطفل، نموذج FM-050.

يجب تقديم أصل هذا البيان المالي والموقع من قبل الطرف المعني إلى المحكمة ونسخة منه للخصم خلال 21 يوماً من قرار دائرة الأسرة بتحديد جدول زمني أو قبل الوساطة، أيهما أقرب. انظر المادة 108 ج من قواعد الإجراءات المدنية بولاية ماين. إذا تخلف أحد الطرفين عن تقديم البيان المالي كما هو لازم بموجب القوانين، يجوز للمحكمة إصدار أحكاماً على نحو عادل فيما يتعلق بهذا التخلف، وعلى سبيل المثال لا الحصر فرض عقوبات كما هو مبين في المادة 37 (ب) (2) من قواعد الإجراءات المدنية بولاية ماين.

بيان مالي

قمت بإعداد هذا البيان المالي على حد معرفتي الشخصية ومعلوماتي واعتقادي. ويتكون مما يلي:

الجزآن الأول والثاني. (ضع علامة في هذا المربع إذا لم يكن هناك نفقة أو رسوم محاماة ذات صلة.)

الثالث - (ضع علامة في هذا المربع إذا كان هناك نفقة و/أو رسوم محاماة ذات صلة.)

يشتمل هذا البيان المالي على مرفقات لكل من الأقسام التالية من الجزء الثاني:

أ ب ج د هـ و ح ط

ومرفقات لكل من الأقسام التالية من الجزء الثالث:

أ ب1 ب2 ب3 ب4 ب5 ب6 ب7 ب8

لقد زودت الخصم بنسخة من هذا البيان المالي إلى جانب ما يلي:

أ. نسخة من كل إقرار ضريبة دخل اتحادية قدمته خلال العامين الضريبيين الماضيين (إذا لم يكن لدي نسخ أقدمها للخصم، علي اتخاذ الخطوات اللازمة للحصول

عليهم وسأزوده بهم ما أن أحصل عليها)، و

ب. نسخة من كل من آخر ثلاثة إيصالات راتب حصلت عليهم هذا العام.

هذا البيان المالي مستوفي ويستند إلى معرفتي الشخصية ومعلوماتي واعتقادي، وعلى حد استناده إلى معلومات، اعتقد أنا بصحة هذه المعلومات.

التوقيع:

بتاريخ:

مقاطعة:

ولاية:

لقد حضر المسمى أعلاه شخصياً المدعي المدعى عليه واقسم على ما سبق ذكره.

بتاريخ:

(المحامي) (الموثق العام)

الجزء الأول: بيان عام

في هذه القضية، الفئات التالية من الأملاك وحصص الملكية معنية بالأمر. (اختر كل البنود التي تنطبق)

هـ. الأسهم والسندات والأوراق المالية الأخرى

أ. العقارات

و. التأمين على الحياة وضد العجز

ب. المركبات

ز. المصالح التجارية

ج. الممتلكات الشخصية الملموسة (أثاث منزلي

ح. أصول أخرى (أي أصول غير مذكورة في أية

ومفروشات ومجوهرات وتحف فنية وقطع قديمة، وأدوات،

فئات أخرى).

ومعدات الترفيه، الخ)

ط. ديون (ديون شخصية وتجارية، ومدفوعات بطاقات الائتمان،

د. أموال نقدية وحسابات بنكية ومعاشات وحسابات تقاعد

ونفقات طبية غير مدفوعة وديون أخرى سواء كانت مضمونة برهن

حيازي أو عقاري).

بموجب القانون رقم 108 (د) (3) من قواعد الإجراءات المدنية بولاية ماين، المعلومات المذكورة في هذا النموذج غير خاضعة للرقابة العامة.

الجزء الثاني: الأصول والديون

أمتلك أنا و/أو زوجي الأملاك وحصص الملكية التالية وندين بالديون التالية. اذكر كافة الأملاك وحصص الملكية المملوكة، والديون المدان بها أنت و/أو زوجك. إذا ادعيت أن أحد الأصول أو الديون خارج إطار الزواج، ضع علامة عليه في خانة (خارج إطار الزواج) وارفق بيان كامل بالوقائع التي تستند إليها لدعم ادعاءك.

أ. العقارات. اذكر أية حصة ملكية في عقارات (أرض، أرض ومباني) تمتلكها أنت أو زوجك. إذا كان هناك دين، ضع علامة في خانة (الدين) واذكره في القسم ط (الديون) ص 4. إذا كنت تحتاج مساحة إضافية، ضع علامة هنا واطف المرفقات حسب الحاجة.

*يجب عليك إضافة معلومات تسجيل الصكوك (الدفتري والصفحة) الخاصة بصك أي عقار. يمكنك الحصول على هذه المعلومات من سجل الصكوك في المقاطعة الكائن بها العقار.

عنوان العقار	نسبة الملكية	دفتري وصفحة التسجيل بالمقاطعة*	تاريخ الشراء	القيمة الحالية	الدين المستحق على العقار	خارج إطار الزواج
-1						

ب. المركبات. اذكر كل المركبات (سيارات، وشاحنات، ومركبات التزلق على الجليد، ومركبات صالحة لكل الطرق، وقوارب، وطائرات، الخ) التي تمتلكها أنت أو زوجك. اذكر أفضل تقدير لديك للقيمة السوقية الحالية لكل مركبة، وليس تكلفة الاستبدال. لا تخصم الديون المضمونة بالمركبة. إذا كان هناك دين، ضع علامة في خانة (الدين) واذكره في القسم ط (الديون) ص 4. إذا كنت تحتاج مساحة إضافية، ضع علامة هنا واطف المرفقات حسب الحاجة.

سنة صنع كل مركبة ومصنعها وطرازها ووصفها	تاريخ الحصول عليها	القيمة الحالية	الدين	خارج إطار الزواج
-1				

ج. ممتلكات شخصية ملموسة. اذكر كل الممتلكات الشخصية الملموسة التي تزيد قيمة كل منها عن 100 دولار، واذكر أفضل تقدير لديك للقيمة السوقية الحالية، وليس تكلفة الاستبدال. املته على ذلك أثاث ومفروشات المنزل، والمجوهرات، والتحف الفنية، والقطع الأثرية، والأدوات، ومعدات الترفيه، الخ. لا تخصم الديون المضمونة بأي من تلك الممتلكات. إذا كان هناك دين، ضع علامة في خانة (الدين) واذكره في القسم ط (الديون) ص 4. إذا كنت تحتاج مساحة إضافية، ضع علامة هنا واطف المرفقات حسب الحاجة.

وصف كل قطعة تزيد قيمتها عن 100 دولار	تاريخ الحصول عليها	القيمة الحالية	الدين	خارج إطار الزواج
-1				

بموجب القانون رقم 108 (د) (3) من قوانين الإجراءات المدنية بولاية ماين، المعلومات المذكورة في هذا النموذج غير خاضعة للرقابة العامة.

د. أموال نقدية وحسابات بنكية ومعاشات وحسابات تقاعد. اذكر الأموال النقدية، وكل حسابات التوفير والحسابات الجارية وحسابات سوق النقد، وشهادات الإيداع، وخطط مشاركة الأرباح، وخطط التقاعد، وحسابات التقاعد الفردية، وبرامج كيوبه، والدفعات السنوية، الخ. اذكر القيمة السوقية الحالية لكل بند. إذا كنت تحتاج مساحة إضافية، ضع علامة هنا واطف المرفقات حسب الحاجة.

اسم المؤسسة	وصف الحساب	تاريخ الحصول عليها	رقم الحساب	القيمة الحالية	خارج إطار الزواج
-1					

ه. الأسهم والسندات والأوراق المالية الأخرى. اذكر كل الأسهم والسندات والكفالات وعقود الخيار ووصول الأمانة والأوراق المصرفية وأية أوراق مالية أخرى. اذكر القيمة السوقية الحالية لكل بند. لا تخصم الديون المضمونة بأي من تلك البنود. إذا كان هناك دين، ضع علامة في خانة (الدين) واذكره في القسم ط (الديون) ص 4. إذا كنت تحتاج مساحة إضافية، ضع علامة هنا واطف المرفقات حسب الحاجة.

الاسم	وصف الوحدات وعددها	تاريخ الحصول عليها	القيمة الحالية	الدين	خارج إطار الزواج
-1					

و. التأمين على الحياة وضد العجز. اذكر المعلومات كاملة. لا تخصم الديون المضمونة بأي من تلك البنود. إذا كان هناك دين، ضع علامة في خانة (الدين) واذكره في القسم ط (الديون) ص 4. إذا كنت تحتاج مساحة إضافية، ضع علامة هنا واطف المرفقات حسب الحاجة.

الشركة و رقم البوليصه	نوع البوليصه	المستفيد	تعويض الوفاة	القيمة النقدية الحالية للاسترداد	الدين	خارج إطار الزواج
-1						

ز. المصالح التجارية. اذكر أية مصلحة في أي عمل تجاري. تشمل الأعمال التجارية ملكيات فردية، وشراكات، وانتسابات مهنية، وحسابات مدينة، ومخزون وأصول. اذكر افضل تقدير لديك للقيمة السوقية الحالية لكل عمل تجاري/أصول. إذا كان هناك دين، ضع علامة في خانة (الدين) واذكره في القسم ط (الديون) ص 4. إذا كنت تحتاج مساحة إضافية، ضع علامة هنا واطف المرفقات حسب الحاجة.

اسم المؤسسة أو الشركة	مدى المصلحة ونوعها	تاريخ الحصول عليها	القيمة الحالية	الدين	خارج إطار الزواج
-1					

بموجب القانون رقم 108 (د) (3) من قوانين الإجراءات المدنية بولاية ماين، المعلومات المذكورة في هذا النموذج غير خاضعة للرقابة العامة.

ح. أصول أخرى. اذكر كل الممتلكات الأخرى التي يزيد قيمتها عن 100 دولار والتي لم يتم ذكرها في أية فئة أخرى أعلاه. اذكر أفضل تقدير لديك للقيمة السوقية الحالية. امثله على ذلك: أي حق في رفع دعوى قضائية، إجمالي مبلغ تسوية إصابة شخصية، تعويض العمال، براءات الاختراع، مدفوعات أو استقطاعات ضريبة الدخل عن العام الحالي، المبالغ المستردة المتوقعة من ضريبة الدخل، الخ. لا تخصم الديون المضمونة بأي من تلك البنود. إذا كان هناك دين، ضع علامة في خانة (الدين) واذكره في القسم ط (الديون) أدناه. إذا كنت تحتاج مساحة إضافية، ضع علامة هنا واطفئ المرفقات حسب الحاجة.

بند	تاريخ الحصول عليه	القيمة الحالية	الدين	خارج إطار الزواج
-1				

ط. الدين اذكر كل الديون الشخصية والتجارية، وحسابات البطاقات الائتمانية، والنفقات الطبية غير المدفوعة، والديون الأخرى. إذا كان الدين مضموناً برهن عقاري أو رهن حيازي أو أي حق ضمان آخر على الممتلكات المذكورة في هذا الجزء، اكتب في خانة "الضمان" رقم القسم والبند الذي ذكرت فيه الملكية في هذا الجزء، على سبيل المثال، [أ، ب، الخ. إذا كنت تحتاج مساحة إضافية، ضع علامة هنا واطفئ المرفقات حسب الحاجة.

اسم الدائن وعنوانه	تاريخ الاستدانة	اسم الشخص (الأشخاص) المسؤولين	المبلغ المستحق الآن	الضمان	خارج إطار الزواج
-1					

بموجب القانون رقم 108 (د) (3) من قوانين الإجراءات المدنية بولاية مابن، المعلومات المذكورة في هذا النموذج غير خاضعة للرقابة العامة.

الجزء الثالث: الدخل والمصروفات

يجب استكمال هذا الجزء في أية حالة تتضمن وجود نفقة و/أو رسوم حمامة. إذا احتجت للمزيد من المساحة، أرفق أوراق إضافية.

أ. الدخل والأموال المتحصل عليها. اذكر كل الدخل الإجمالي والأموال الأخرى من كافة المصادر، سواء كانت خاضعة للضرائب أم لا. اذكر المبلغ الفعلي الحالي إذا كان معلوماً. إذا كنت تجهل المبالغ الفعلية أو لا تستطيع الحصول عليها، اذكر أفضل تقدير لديك.

استخدم المدة السارية:	أسبوعية	شهرية	سنوية
1- الأجور/أعمال حرة (اذكر الاستقطاعات في القسم ب1 أدناه)	دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي
2- العلاوات	دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي
3- العمولات/الإكراميات	دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي
4- بدلات البطالة	دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي
5- تعويض العمال/بدلات العجز	دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي
6- إعانة عامة	دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي
7- معاشات/دفعات سنوية	دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي
8- فوائد/توزيعات أرباح/ دخل استثمار	دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي
9- شراكات/ودائع/حقوق امتياز	دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي
10- دخل من إيجار	دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي
11- دخل قوات جيش احتياطية/ حرس وطني	دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي
12- الامتيازات المقدمة للموظفين (على سبيل المثال، سيارة، غرفة، تأمين)	دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي
13- بنود أخرى (حدد)	دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي
إجمالي الدخل	دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي

ب. المصروفات والاستقطاعات. اذكر كافة المصروفات المدفوعة والمبالغ المستقطعة من إجمالي الدخل الناتج عن الأجور والأعمال الحرة. إذا كانت أية مدفوعات مذكورة هي مدفوعات عن دين، اذكر رقم القسم والبند الذي ذكر فيه الدين في الجزء الثاني، القسم ط، (الدين)، ص 4.

1. الاستقطاعات من دخل الأجور والأعمال الحرة.

استخدم المدة السارية: رقم القسم والبند.	أسبوعية	شهرية	سنوية
(أ) ضريبة الدخل الاتحادية (عدد الإعفاءات _____)	دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي
(ب) ضريبة الولاية للدخل	دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي
(ج) ضريبة قانون مساهمات التأمين الاتحادي	دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي
(د) ضريبة الأعمال الحرة	دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي
(هـ) تأمين صحي	دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي
(و) مستحقات نقابية	دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي
(ز) قسط قروض	دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي
(ح) مخرجات/سندات	دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي
(ط) تقاعد	دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي
(ي) مدفوعات إعالة/نفقة	دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي
(ك) بنود أخرى (حدد)	دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي
الإجمالي	دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي

بموجب القانون رقم 108 (د) (3) من قوانين الإجراءات المدنية بولاية ماين، المعلومات المذكورة في هذا النموذج غير خاضعة للرقابة العامة.

2. نفقات السكن. اذكر كل نفقات السكن. إذا كانت أية مدفوعات مذكورة هي مدفوعات عن دين، اذكر رقم القسم والبند الذي ذكر فيه الدين في الجزء الثاني، القسم ط، (الدين)، ص 4.

سنوية	شهرية	أسبوعية	استخدم المدة السارية: رقم القسم والبند.
دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي	(أ) رهن عقاري
دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي	(ب) إيجار
دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي	(ج) ضرائب على السكن
دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي	(د) تأمين على المنزل/ الأثاث
دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي	(هـ) إصلاحات وصيانة
دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي	(و) المياه والصرف الصحي
دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي	(ز) الكهرباء
دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي	(ح) وقود/ غاز التدفئة والطهي
دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي	(ط) الهاتف
دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي	(ي) اشتراك قنوات التلفزيون
دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي	(ك) بنود أخرى (حدد)
دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي	الإجمالي

3. النفقات المنزلية. اذكر كل النفقات المنزلية. إذا كانت أية مدفوعات مذكورة هي مدفوعات عن دين، اذكر رقم القسم والبند الذي ذكر فيه الدين في الجزء الثاني، القسم ط، (الدين)، ص 4.

سنوية	شهرية	أسبوعية	استخدم المدة السارية: رقم القسم والبند.
دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي	(أ) البقالة
دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي	(ب) الكساء (لنفسك والأطفال)
دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي	(ج) المصبغة والتنظيف الجاف
دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي	(د) أدوات التبرج والنثرات
دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي	(هـ) الاعتناء بالنفس
دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي	(و) مؤن منزلية عامة
دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي	(ز) بنود أخرى (حدد)
دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي	الإجمالي

4. نفقات التنقل. اذكر كل نفقات التنقل. إذا كانت أية مدفوعات مذكورة هي مدفوعات عن دين، اذكر رقم القسم والبند الذي ذكر فيه الدين في الجزء الثاني، القسم ط، (الدين)، ص 4.

سنوية	شهرية	أسبوعية	استخدم المدة السارية: رقم القسم والبند.
دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي	(أ) أقساط على المركبة
دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي	(ب) تأمين على المركبة
دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي	(ج) الرخصة، التسجيل، الضرائب
دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي	(د) الصيانة
دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي	(هـ) البنزين، الزيت، الفحوصات
دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي	(و) ركن المركبة، الرسوم
دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي	(ز) بنود أخرى (حدد)
دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي	الإجمالي

بموجب القانون رقم 108 (د) (3) من قوانين الإجراءات المدنية بولاية ماين، المعلومات المذكورة في هذا النموذج غير خاضعة للرقابة العامة.

5. النفقات الصحية والطبية. اذكر كل النفقات الصحية والطبية. إذا كانت أية مدفوعات مذكورة هي مدفوعات عن دين، اذكر رقم القسم والبند الذي ذكر فيه الدين في الجزء الثاني، القسم ط، (الديون)، ص 4.

استخدم المدة السارية: رقم القسم والبند.	أسبوعية	شهرية	سنوية
(أ) الأطباء	دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي
(ب) تكاليف المستشفيات	دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي
(ج) أطباء الأسنان/طبيب تقويم الأسنان	دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي
(د) معالج	دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي
(هـ) التأمين الطبي/على الأسنان	دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي
(و) الوصفات الطبية	دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي
(ز) بنود أخرى (حدد)	دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي
الإجمالي	دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي

6- أقساط البطاقة الائتمانية وحساب المشتريات الأجلة والقروض. اذكر كل أقساط البطاقة الائتمانية وحساب المشتريات الأجلة والقروض. اذكر رقم القسم والبند الذي ذكر فيه هذا الدين في الجزء الثاني، القسم ط، (الديون)، ص 4.

استخدم المدة السارية: رقم القسم والبند.	أسبوعية	شهرية	سنوية
أ.	دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي
ب.	دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي
ج.	دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي
د.	دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي
هـ.	دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي
(و)	دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي
(ز)	دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي
الإجمالي	دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي

7. مصروفات متفرقة. ادرج كل المصروفات المتفرقة. إذا كانت أية مدفوعات مذكورة هي مدفوعات عن دين، اذكر رقم القسم والبند الذي ذكر فيه الدين في الجزء الثاني، القسم ط، (الديون)، ص 4.

استخدم المدة السارية: رقم القسم والبند.	أسبوعية	شهرية	سنوية
(أ) أقساط التأمين على الحياة	دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي
(ب) الترفيه	دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي
(ج) مصروفات الإجازات	دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي
(د) مصروفات رعاية الأطفال	دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي
(هـ) مدفوعات الإعالة/النفقة	دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي
(و) الصحف/المجلات الدورية	دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي
(ز) بنود أخرى (حدد)	دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي
الإجمالي	دولار أمريكي	دولار أمريكي	دولار أمريكي

8. مصروفات أخرى غير مذكورة في هذا النموذج. إذا كان لديك مصروفات أخرى، على سبيل المثال، إعانات للأطفال، هدايا، تبرعات خيرية، الخ، ضع علامة هنا وأدرجها في مرفق.

إخطار هام
يجب تحديث هذا البيان المالي وتقديم البيان المحدث إلى المحكمة قبل المحاكمة بأسبوع. المادة 108 (د) (4) من قواعد الإجراءات المدنية بولاية ماين

بموجب القانون رقم 108 (د) (3) من قوانين الإجراءات المدنية بولاية ماين، المعلومات المذكورة في هذا النموذج غير خاضعة للرقابة العامة.

ولاية ماين

محكمة المقاطعة

المحكمة العليا

المكان _____

تحديداً ، _____

القضية رقم _____

تنويه: هذا النموذج لأغراض مرجعية فقط. الرجاء تعبئة
النسخة الإنجليزية من هذا النموذج باللغة الإنجليزية. إذا احتجت
إلى المساعدة فإذهب إلى مكتب الكاتب وهناك سيتم طلب خدمة ترجمة فورية لك.

مدعي _____

شهادة بدلاً من
البيان المالي:

ضد

قوانين الاجراءات المدنية بولاية ماين فقرة 108 ج

مدعى عليه _____

أصرح بالبيان التالي بدلاً من التقدم بالبيان المالي، نموذج رقم FM-043. البيان التالي وإلى حد معرفتي صحيح.

أشهد بأن قضية الطلاق التي أنا طرف فيها:

(اختر كل ما ينطبق)

لا توجد نزاعات بشأن النفقة الزوجية (النفقة)

لا توجد نزاعات بشأن أتعاب المحاماة

لا توجد نزاعات بشأن العقار

لا توجد نزاعات بشأن ممتلكات شخصية

*** إذا لم تكن أي من الاختيارات المذكورة أعلاه صحيحة، يتعين عليك التقدم بالبيان المالي، نموذج رقم FM-043 ***

أدرك أنه إذا لم يتفق الخصم مع أي من البيانات السابقة، يشترط علي التقدم بالبيان المالي.

التاريخ: _____

توقيع الطرف _____

ولاية ماين
المحكمة العليا
المقاطعة/المكان:
القضية رقم:

□ محكمة المقاطعة

تنويه: هذا النموذج لأغراض مرجعية فقط. الرجاء تعبئة النسخة الإنجليزية من هذا النموذج باللغة الإنجليزية. إذا احتجت إلى المساعدة فإذهب إلى مكتب الكاتب وهناك سيتم طلب خدمة ترجمة فورية لك.

مدعي _____

ضد

شهادة بشأن عقار
قوانين الاجراءات المدنية بولاية ماين فقرة 108 هـ.

مدعى عليه _____

يقر أطراف دعوى الطلاق الماثلة أدناه كما يلي (يمكن إرفاق أوراق إضافية حسب الحاجة):

□ أ. يمتلك كلا الطرفين حصة في العقار التالي:
عنوان الشارع (لا تستخدم العنوان البريدي حال اختلافه)

سجل الصكوك التابع للمقاطعة في

تم تسجيل صك الملكية في
دفتر _____ ، صفحة _____ .

□ ب. يمتلك المدعى فقط حصة في العقار التالي:
عنوان الشارع (لا تستخدم العنوان البريدي حال اختلافه)

سجل الصكوك التابع للمقاطعة في

تم تسجيل صك الملكية في
دفتر _____ ، صفحة _____ .

□ ج. يمتلك المدعى عليه فقط حصة في العقار التالي:
عنوان الشارع (لا تستخدم العنوان البريدي حال اختلافه)

سجل الصكوك التابع للمقاطعة في

تم تسجيل صك الملكية في
دفتر _____ ، صفحة _____ .

توقيع (المحامي) (المدعى) (المدعى عليه)

التاريخ: _____

اكتب الاسم بحروف واضحة

تحذير هام يجب على كل طرف من أطراف دعوى الطلاق الماثلة إخطار الكاتب بأي تغييرات في عنوانه أو رقم الهاتف الخاص به. إذا لم يخطر طرف ما في الدعوى الكاتب بهذه التغييرات، قد لا يكون ممكناً لهذا الطرف تلقي أي إخطار بشأن أي من جلسات المحكمة.